

INFORMACIJE O OBDELAVI OSEBNIH PODATKOV

Za prijavitelje projektov za dodeljevanje pomoči na podlagi Zakona o spodbujanju rabe obnovljivih virov energije (Uradni list RS, št. 112/2025, v nadaljevanju: ZSROVE-1) v nadaljevanju podajamo informacije o obdelavi osebnih podatkov in pravicah posameznikov, na katere se osebni podatki nanašajo.

- Upravljavec** in uporabnik podatkov je družba Borzen, d.o.o., Dunajska cesta 156, 1000 Ljubljana, Slovenija, elektronski naslov: info@borzen.si.
Upravljavec je imenoval pooblaščen osebo za varstvo osebnih podatkov Nina Planinšek, ki je dosegljiva na e-mail: dpo@borzen.si.
- Namen** obdelave osebnih podatkov, vnesenih v vlogo, je obdelava vloge za dodeljevanje pomoči na podlagi Zakona o spodbujanju rabe obnovljivih virov energije (Uradni list RS, št. 112/2025, v nadaljevanju: ZSROVE-1) in 11. člena Uredbe o samooskrbi z električno energijo iz obnovljivih virov energije, (Uradni list RS, št. 43/22, 112/25 – ZSROVE-1 in 8/26; v nadaljevanju: Uredba), III. poglavja Pravil za delovanje centra za podpore (Uradni list RS št. 112/2024 s spremembami) in Uredbe Komisije (EU) 2023/2831 z dne 13. decembra 2023 o uporabi členov 107 in 108 Pogodbe o delovanju Evropske unije pri pomoči de minimis ter javnega poziva **JP-OVE-05**, objavljenega v Uradnem listu RS dne 27.2.2026 ter njegove spremembe, ki je bila objavljena na spletni strani družbe Borzen dne 2.4.2026. Podatki se bodo obdelovali tudi za namen naknadne kontrole dodeljevanja in koriščenja pomoči.
- Pravna podlaga** za obdelavo osebnih podatkov je pogodba (člen 6.1.b. GDPR). V primeru, da prijavitelj zavrne obdelavo osebnih podatkov, sta obravnava vloge in odobritev subvencije nemogoči.

Upravljavec za namene dodeljevanja pomoči obdeluje naslednje podatke:

- Podatki o prijavitelju projekta: firma podjetja ali naziv pravne osebe, elektronski naslov, telefonska številka, naslov organizacije (naselje, ulica, hišna številka, poštna številka, pošta), davčna številka organizacije, transakcijski račun organizacije, ime in priimek zakonitega zastopnika, podatki o velikosti podjetja, številka merilnega mesta, številka soglasja za priključitev, ime in priimek kontaktne osebe, telefonska številka kontaktne osebe in elektronski naslov kontaktne osebe in morebitni drugi podatki, ki jih prijavitelj projekta vnese v vlogo.
- Podatki o pooblaščen osebi za prijavo projekta: ime, priimek, davčna številka, naslov, elektronski naslov, telefonska številka oz. naziv podjetja, davčna številka, elektronski naslov kontaktne osebe, telefonska številka kontaktne osebe.
- Podatki v dokazilu o ustanovljeni skupnosti OVE: ime, priimek, naslov, elektronski naslov, številka merilnega mesta, na podlagi katerih bo center za podpore ugotavljal upravičenost do pomoči skladno z določili javnega poziva JP-OVE-05.

- Pri prijaviteljih projekta, ki so fizične osebe, se bodo zbirali in obdelovali naslednji osebni podatki: elektronski naslov, telefonska številka ter številka transakcijskega računa, v kolikor samostojni podjetnik ali nosilec dopolnilne dejavnosti na kmetiji za poslovanje uporablja osebni račun ter ime in priimek kontaktne osebe, v kolikor le-ta ni zakoniti zastopnik, elektronski naslov in telefonska številka kontaktne osebe, in morebitni drugi podatki, ki jih vlagatelj vnese v vlogo.

4. **Roki hrambe** osebnih podatkov

Osebni podatki se bodo obdelovali le toliko časa, dokler bo to potrebno za doseg namena, zaradi katerega so bili obdelovani, in sicer za postopek dodelitve subvencije ter izplačila ter v postopku naknadne kontrole, in sicer še 10 let po zaključku javnega poziva JP-OVE-05. Po izpolnitvi namena obdelave upravljavec zagotavlja, da bodo osebni podatki izbrisani oz. anonimizirani.

Če subvencija ne bo dodeljena, se bodo podatki zbrisali v roku 10 let po zaključku javnega poziva JP-OVE-05.

5. **Uporabniki** osebnih podatkov

Osebnostne podatke v določenih primerih v našem imenu in za naš račun obdelujejo tudi naši pogodbeni obdelovalci, in sicer za naslednje namene:

- zagotavljanje strežnikov za gostovanje,
- vzdrževanje informacijskih sistemov,
- nadgradnja informacijskih sistemov.

Ob posebnih primerih osebne podatke posredujemo tudi drugim državnim organom na podlagi njihove obrazložene pisne zahteve za potrebe vodenja konkretnega postopka s svoje pristojnosti ali državnim organom v primeru legitimnega interesa, kot je podaja kazenske ovadbe v primeru suma storitve kaznivega dejanja.

6. **Pravice posameznikov**

Posameznik ima skladno z Uredbo (EU) 2016/679 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 27. april 2016 (v nadaljevanju: Splošna uredba) in Zakonom o varstvu osebnih podatkov naslednje pravice:

- Pravico doseči, da se njegovi osebni podatki popravijo, če so netočni.
- Pravico doseči, da v določenih položajih, ki so predvideni s predpisi, družba osebne podatke trajno izbriše.
- Pravico, da prejme informacijo o tem, katere osebne podatke je družba pridobila, ter pravico, da družba osebne podatke na zahtevo posameznika posreduje drugemu upravljavcu.
- Pravico do omejitve obdelave osebnih podatkov na način, predviden po merilih Splošne uredbe o varstvu podatkov.
- Pravico, da ga družba brez nepotrebnega odlašanja seznaní o morebitni kršitvi njegovih pravic.

Navedene pravice lahko posameznik uresničuje tako, da na družbo naslovi zahtevo o varstvu osebnih podatkov, in sicer na naslov Borzen, d.o.o., Dunajska cesta 156, 1000 Ljubljana, Slovenija ali na dpo@borzen.si. O zahtevi bomo odločili brez nepotrebnega odlašanja in odgovorili najpozneje v enem mesecu.

Zoper odločbo oziroma pisno obvestilo o zahtevi, s katerim je odločeno o pravicah, ima posameznik pravico do vložitve pritožbe na Informacijskega pooblaščenca v roku 15 dni od prejema obvestila oziroma odločbe upravljavca. Pravico do pritožbe ima tudi zaradi molka upravljavca.

Ljubljana, 12.5.2026